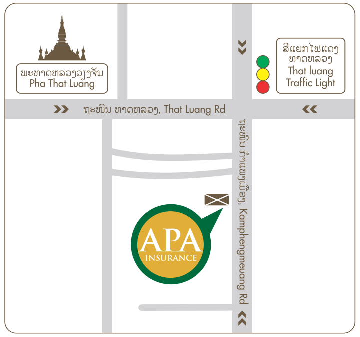

ແນະນຳບໍລິສັດ / About us

ບໍລິສັດ ພົງສະຫວັນ ປະກັນໄພ (ເອພີເອ) ຈຳກັດ, ເປັນບໍລິສັດຂອງຄົນລາວ ແລະ ເປັນສ່ວນນຶ່ງໃນກຸ່ມບໍລິສັດ ພົງສະຫວັນ.

ວິໄສທັດ:

ຫັນປ່ຽນອຸດສາຫະກຳປະກັນໄພ ເພື່ອສ້າງອະນາຄົດທີ່ດີກວ່າ ແກ່ປະຊາຊົນທຸກຄົນ

ພາລະກິດ:

ກາຍເປັນບໍລິສັດ ປະກັນໄພຊັ້ນນຳຂອງປະເທດ, ໂດຍການໃຫ້ຄວາມຮູ້ດ້ານປະກັນໄພ, ເພີ່ມຄວາມສາມາດໃນການຊື້, ສ້າງສັນນະວັດຕະກຳ ໃໝ່ ແລະ ມີຄວາມໂປ່ງໃສໃນສາຍທຸລະກິດຂອງພວກເຮົາເພື່ອໃຫ້ກາຍເປັນບໍລິສັດຜູ້ນຳທີ່ເໜືອກ່ວາ.

APA Insurance is a local insurance company part of Phongsavanh Group.

Vision:

"Transforming insurance to create a better tomorrow for All".

Mission:

"Be Laos' leading insurer, delivering education, affordability, innovation and transparency - in our journey to become a leader beyond our borders".

ຄຸ້ມຄອງຊັບສິນຂອງທ່ານ, ຄົນທີ່ທ່ານຮັກ ແລະ ຕົວທ່ານເອງ

Protect Your Property, Your Loved Ones And Yourself

ເຂົ້າເບິ່ງຂໍ້ມູນພວກເຮົາໄດ້ທີ່:
Visit us at:

1677

+856 21 85 5555

www.apa.com.la

E-mail: Info@apa.com.la

ໜ່ວຍ 31, ຖະໜົນ ກຳແພງເມືອງ, ບ້ານ ທາດຫລວງໃຕ້, ເມືອງ ໄຊເສດຖາ, ນະຄອນຫລວງວຽງຈັນ
Unit 31, Kamphengmeuang Rd, Thatluang Tai Village, Xaysettha District, Vientiane Capital, Lao P.D.R

ບໍລິສັດ ພົງສະຫວັນ ປະກັນໄພ (ເອພີເອ) ຈຳກັດ
PHONGSAVANH INSURANCE (APA) CO., LTD

ປະກັນໄພ ຄຸ້ມຄອງສິນເຊື່ອ

PROPERTY LOAN INSURANCE

;k'czo.o;aooU grnjv7ehxtdao-u;yf .o;ao|hk
Plan today Assurance for the future

ທະນາຄານພົງສະຫວັນ Phongsavanh BANK

ທ່ານສາມາດຊື້ປະກັນໄພ ຕາມຫນ່ວຍບໍລິການຕ່າງໆ ຂອງທະນາຄານພົງສະຫວັນ
You can buy insurance at any PSVB service units

- **ນະຄອນຫລວງວຽງຈັນ - ພາກກາງ / Vientiane Capital - Central**
  ສາຂາ ໄຊທານີ / Xaithany Branch: (+856-21) 711511, 711533
  ສາຂາ ສາມແສນໄທ / Samsaenthai Branch: (+856-21) 212666
  ສາຂາ ໂນນສະຫວ່າງ / Nonsavang Branch: (+856-21) 463175
  ສາຂາ ຂຸນຕາ / Khounta Branch: (+856-21) 215974, 520060
  ສາຂາ ກົກໂພ / Kokpho Branch: (+856-21) 516006
  ສາຂາ ໜອງດ້ວງ / Nongduang Branch: (+856-21) 258091
  ສາຂາ ຊຽງຍືນ / Siengyeun Branch: (+856-21) 255966
  ສາຂາ ສາລາຄຳ / Salakham Branch: (+856-21) 811046
  ສາຂາ ບໍລິຄຳໄຊ / Bolikhamsai Branch: (+856-54) 213444
- **ພາກເໜືອ / North**
  ສາຂາ ຊຽງຂວາງ / Siengkhaung Branch: (+856-61) 213588, 213689
  ສາຂາ ຫລວງພະບາງ / Luangphabang Branch: (+856-71) 213358
  ສາຂາ ໄຊຍະບູລີ / Saiyaboury Branch: (+856-74) 212208
  ສາຂາ ບໍ່ແກ້ວ / Bokeo Branch: (+856-84) 212223
  ສາຂາ ຫົງສາ / Hongsa Branch: (+856-74) 860089, 860099
- **ພາກໃຕ້ / South**
  ສາຂາ ສະຫວັນນະເຂດ / Savannkhet Branch: (+856-41) 300111, 300666
  ສາຂາ ຈຳປາສັກ / Chamsak Branch: (+856-31) 260317
  ສາຂາ ສາລະວັນ / Salavanh Branch: (+856-34) 212055, 212077
  ສາຂາ ເຊກອງ / Sekong Branch: (+856-38) 211889, 211899
  ສາຂາ ອັດຕະປື / Attapue Branch: (+856-36) 210199, 210111

ປະກັນໄພຄຸ້ມຄອງສິນເຊື່ອ ມີຜົນປະໂຫຍດແນວໃດ ?
Why Loan Protector?

ເມື່ອສະຖານະການຂອງທ່ານມີການປ່ຽນແປງ, ທ່ານຈະມອບພາລະໃນການຊຳລະເງິນກູ້ຂອງທ່ານໃຫ້ແກ່ຄົນທີ່ທ່ານຮັກບໍ່? ຕອນນີ້ ! ທ່ານ ສາມາດຄຸ້ມຄອງຍອດເງິນກູ້ທີ່ເຫຼືອ ແລະ ການຊຳລະຄືນເງິນກູ້ ເມື່ອ ເຫດການທີ່ບໍ່ຄາດຄິດເກີດ ຂຶ້ນກັບທ່ານ.

Do you want to place burden of repaying your loan on to your loved ones should your circumstances change? It is now possible for you to protect the amount outstanding on your loan repayments if such unfortunate events occur.

ຜົນປະໂຫຍດຈາກການປະກັນ / Key Benefits

- ຮັບປະກັນ ຍອດເງິນກູ້ທີ່ຄ້າງຊຳລະໃຫ້ແກ່ທະນາຄານກໍລະນີເສຍຊີວິດ
- ປົກປ້ອງຄອບຄົບ ຫຼື ບໍລິສັດຂອງທ່ານຈາກບັນຫາດ້ານການເງິນ
- ຈ່າຍຄ່າທຳນຽມສະບາຍ (ບໍ່ແພງ)
- ຫລຸດ 10% ສຳລັບລູກຄ້າທະນາຄານ ພົງສະຫວັນ

- Ensure the outstanding loan amount is repaid in case of death
- Protect your family or company from getting into financial difficulties
- Inexpensive insurance and simple to pay
- 10% discount for PSVB customers

ຕົວຢ່າງປະກອບ / Example:

ຊື່ຜູ້ເອົາປະກັນ/Name of insurer:	ທ່ານ ຄຳ/Mr.Kham
ເພດ/Sex:	ຊາຍ/Male
ອາຍຸ/Age:	30 ປີ/30 year
ປະຫວັດການສູບຢາ/Smoking history:	ບໍ່ສູບ/non-smoker
ວົງເງິນເອົາປະກັນໄພ/Sum Assured:	100,000,000 Kip
ໄລຍະເວລາ/Policy term:	5 ປີ/: 5 year
ອັດຕາດອກເບ້ຍເງິນກູ້/Interest rate of loan:	14%
ຄ່າທຳນຽມປະກັນໄພ (ຈ່າຍຄັ້ງດຽວ) Insurance fees (single premium):	3,304,723 Kip

ວົງເງິນປະກັນ ຫລຸດລົງຕາມອັດຕາດອກເບັ້ຍເງິນກູ້ ແລະ ໄລຍະສັນຍາປະກັນໄພທີ່ເລືອກ, ຈ່າຍພຽງ 1,800 ກີບ/ມື້, ທ່ານ ຄຳ ກໍ່ຈະສະບາຍໃຈໄດ້ຕະຫລອດໄລຍະສັນຍາເງິນກູ້ 5 ປີ.

The sum assured reduces at a rate based on the loan interest rate and policy term chosen.
For as low as LAK 1,800 per day, Mr. Kham will have a peace of mind over the term of his 5 year loan.

ການເວນຄືນຄ່າທຳນຽມປະກັນ / Premium Refund

ຖ້າທ່ານຊຳລະເງິນກູ້ທີ່ມີປະກັນໄພຄຸ້ມຄອງສິນເຊື່ອ ກ່ອນກຳນົດ, ທ່ານມີສິດໄດ້ຮັບເງິນຄ່າທຳນຽມປະກັນໄພຄືນໂດຍຄິດໄລ່ດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

If your loan attached to a “Loan Protector” is paid in full prior to the maturity of the loan, you are entitled to a refund of premium calculated as follows:

50% ຄູນໃຫ້(X) ຄ່າທຳນຽມຈ່າຍຄັ້ງດຽວ ຄູນໃຫ້(X) ຈຳນວນ ວັນຄຸ້ມຄອງທີ່ຍັງເຫຼືອ ຫານໃຫ້(/) ຈຳນວນ ວັນຄຸ້ມຄອງລວມ

50% (X) Single Premium (X) Unexpired Coverage Term (/) Total Coverage Term

ໃຜມີສິດເອົາປະກັນໄພ ຄຸ້ມຄອງສິນເຊື່ອ?
Who is eligible for coverage under Loan Protector?

ຕົວກຳນົດ/Parameter	ຄຸນສົມບັດທີ່ເໝາະສົມ/Eligibility
ຜູ້ເອົາປະກັນ/Insurer	ໜຶ່ງໃນຜູ້ກູ້ຢືມ/Either of loan borrowers
ອາຍຸ/Age at entry	18 - 60 ປີ (ຕາມວັນຖ້າຍວັນເກີດລ້າສຸດ) 18-60 year (at last birthday)
ຄຸ້ມຄອງສູງສຸດ Maximum cover	65 ປີ/65 year
ໄລຍະຄຸ້ມຄອງ/Coverage term	1-5 ປີ/1 – 5 year
ປະເພດຄຸ້ມຄອງ/Type of cover	ເງິນກູ້ແບບມີກຳນົດ(FL), ທຶນໝູນວຽນ (RV) ແລະ ສິນເຊື່ອເບີກເກີນວົງເງິນ(OD)/ Fixed loan (FL), Replacement value (RV), and Over Draft (OD)
ການກວດເຊັກສຸຂະພາບ Medical checkup	ສະເພາະບາງກໍລະນີ, ຖ້າບໍລິສັດ ພົງສະຫ້ວນ ປະກັນໄພ ເອພີເອ ຕ້ອງການ/in some case, if required by Phongsavanh Insurance (APA)

* ຜົນປະໂຫຍດ, ຂໍ້ກຳນົດ ແລະ ເງື່ອນໄຂ, ແມ່ນອີງໃສ່ເງື່ອນໄຂສັນຍາປະກັນໄພທົ່ວໄປ ຂອງບໍລິສັດ ພົງສະຫວັນ ປະກັນໄພ (ເອພີເອ) ຈຳກັດ.
All benefits and features herein are subject to terms and conditions of the policy of Phongsavanh Insurance (APA) Co., Ltd.